



CHANGYU HOTEL
長悅旅棧

Chang Yu Hotel - Business Contract

Account No.:

感謝對台南長悅旅棧的支持與愛護，特此提供精緻化服務與專屬禮遇，協議內容如下：

Thank you for support to Chang Yu Hotel, hereby we provide with exquisite service and exclusive courtesy. The agreement reads as below :

客房名稱 Room type	坪數 Square	床型 Bed type	間數 Room	定價 F - price	簽約價 C - price
華悅標準客房 (部分無窗或氣窗)	24 S / 7 P	一大床Double*1 150*200	8	\$5,800	\$1,800
綺悅溫馨客房	27 S / 8 P	一大床Double*1 150*200	7	\$6,800	\$2,000
長悅經典客房	33 S / 10 P	一大床Double*1 200*200	9	\$7,800	\$2,200
高悅豪華客房	40 S / 12 P	一大床Double*1 200*200	8	\$8,800	\$2,400
寬悅家庭客房	37 S / 11 P	兩大床Double*2 150*200	7	\$9,800	\$3,400

所有房型皆不可拆併床(分合床)
All beds are not removable.

以上協議書價格包含5%營業稅及10%服務費用
This agreement includes 5% sales tax and 10% service charge.

住宿禮遇服務內容：

Accommodation services：

※每日精緻早餐

Exquisite breakfast

※免費寬頻網路

Free wifi

※客房送餐服務

Room service

※迎賓水果

Welcome fruits

※洗衣/乾洗服務(付費)

Laundry (charge)

※會議使用優惠價格

Special price for renting a meeting

住宿相關須知：

Accommodation information：

※農曆春節與跨年等特殊節日，不適用此協議書，價格請參照官方網站或來電查詢。

Chinese New Year & special holidays are not applicable to this agreement.

Please refer to our website for prices or call for enquire.

※協議書之有效日期，自簽約日至2019年12月30日止。

The valid date of this agreement is from the date that the paper is signed

to December 30, 2019.

※請於訂房時告知協議書代碼，訂房需由本飯店確認有空房並經本飯店確認始生效。

Please be noted the agreement code when booking. Room reservation must be confirmed & validated by the hotel.

※入住/退房：遷入時間為當日15:00，遷出時間為隔日12:00。

C/I 15:00 PM & C/O 12:00 PM。

※本協議書優惠價不與本公司其他優惠活動併用。

This agreement does not apply to any other promotions in our hotel.

※為確保住客權益，請於訂房時提供信用卡資料或預付訂金。凡未經保證之訂房，

保留至預計住房當日下午六點止，並保有將視住房狀況保留取消或變動預約權利。

To ensure your right, please provide credit card details or deposit upon booking.

The hotel will only reserve your room until 6:00 pm of the expected arrival date,

and the hotel will reserve the right to cancel or change your reservation based on the housing status.

※除為本協議書之履行外，不得洩露或使用本服務合約書之資料於第三方，本公司保有

此協議書最終解釋權。

In addition to the performance of this agreement, shall not leak out or provide this

contract information to a third party. our HOTEL reserves the final interpretation of

this agreement.

取消訂房注意事項：

Booking cancellation notice :

※預訂入住日24小時內不接受退房，若遇天災(依人事行政局公告為主)可順延住房日期一次，限三個月內使用，逾期視同放棄。

Check-out is not accepted within 24 hours of your check-in date. In case of natural disasters happened (according to the Personnel Administration Council notice) may extend to next date. This accommodation need to be fulfilled within three months, overdue is treated as give up.

其它相關需知：

Other relevant information :

※加人頭費用NTD\$1,000(含備品及早餐)。

Extra person will be charged at NTD\$1,000(including breakfast and room amenities)

※六歲以下孩童不收取費用，七歲以上比照成人收費標準(NTD\$1,000)。

Children under 6 years old are not charged, children over 7 years old are treated as adults will be charged at NTD\$1,000.

※本飯店無提供停車場服務。

There is no offer parking services.